

THE CHURCH OF OUR LADY OF MERCY

2496 Marion Avenue,

Bronx, NY 10458

Tel: 718-933-4400/4401;

Fax: 718- 933-5904

[www. ourladyofmercyny.org](http://www.ourladyofmercyny.org).

email:office@ourladyofmercyny.org

:ccdoffice@ourladyofmercyny.org

PARISH STAFF

Rev. Jose Ambooken, Administrator

Rev. Jean-Marie Uzabakiriho, Parochial Vicar

Mr. Luis A. Espada, CCD Coordinator.

Mr. Linh Khan Phan, Trustee.

Ms. Susan T. Bacchus, Trustee.

Ms. Heidi Diaz, Secretary

Ms. Guadalupe Garcia, Part time receptionist

Mr. José Lopez, Custodian, Maintenance Engineer

Ms. Maria Duarte, Cook

Ms. Francisca Monterrey, Housekeeper

BLESSED ARE YOU AMONG WOMEN!



DEC 19: RECONCILIATION MONDAY: CONFESSIONS IN THE CHAPEL FROM 6:00PM-8:30 PM



19 DE DIC: LUNES DE RECONCILIACIÓN : CONFESIONES EN LA CAPILLA DE LAS 6:00 PM – 8:30 PM



**THE PRIESTS AND THE STAFF OF THE PARISH
WISH YOU GOD'S CHOICEST BLESSINGS
ON THIS CHRISTMAS DAY.**

**LOS SACERDOTES Y EL EQUIPO DE LA PARROQUIA
LOS DESEAN LAS BENDICIONES DE DIOS
EN ESTE DÍA DE NAVIDAD.**

BAPTISMS for Children take place in English on the 2nd Saturday of the month. Parents, please register the child at the rectory **at least one month** in advance. Please bring the **Birth Certificate** for registration.

GODPARENTS REQUIREMENTS:

Godparents: A man and a woman over the age of 16 years; if married, they should have been married in the Catholic Church. (Please bring your Church marriage certificate)

If the Godparents are single, they must not live with a partner and must have received the three sacraments of initiation, viz., Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion). *They must bring as proof, certificates of Baptism, Confirmation and Holy Eucharist (Communion).*

THE SACRAMENT OF RECONCILIATION (CONFESSION): **Friday 5:00 PM- 6:00 PM in the Chapel.** Any day in the Rectory with an appointment.

MATRIMONY (MARRIAGE): Couples should make an appointment with the Pastor Rev. Jose Ambooken at least **6 months** before the wedding date. They will then get all of the information required.

ANOINTING OF THE SICK: Please inform a priest whenever anyone is seriously ill. In case of emergency, call the rectory at any time.

LOS BAUTISMOS se llevan a cabo en español en el primer y tercer sábado del mes. Los padres, favor de registrar sus niños en la rectoría un mes antes del Bautismo. Traen, por favor, el **Certificado del Nacimiento** para registrar.

LOS PADRINOS - REQUISITOS:

Padrinos: Un hombre Católico y una mujer Católica mayores de 16 años. Si están casados, ellos tienen que estar casados por la Iglesia Católica. (Traer el certificado del matrimonio de la Iglesia)

Si los padrinos son individuales, no deben vivir con su pareja, deberían recibir los tres Sacramentos de iniciación que son Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).

Deben traer prueba con sus certificados de Bautismo, Confirmación y Eucaristía (Comunión).

EL SACRAMENTO DE RECONCILIACIÓN (CONFESIÓN): Los viernes de **las 5:00 PM hasta el 6:00 PM en la Capilla.** En cualquier día en la Rectoría con una cita.

MATRIMONIO: Las parejas deben hacer cita con el Pastor Padre José Ambooken por lo menos **6 meses** antes de la fecha de boda. Ellos obtendrán todo el informe durante esta entrevista.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS: Favor de informar al sacerdote cuando alguien está enfermo. En caso de emergencia, llame a la rectoría a cualquier hora.

COLLECTION REPORT OF O L M DECEMBER 10-11-12, 2022

OFFERTORY = \$2,240.00
CHILDREN'S COLLECTION = \$232.00

THANK YOU FOR YOUR SUPPORT



CONFESSION SCHEDULE: Friday 5:00 PM- 6:00 PM (in the chapel)

HORARIO DE LAS CONFESIONES: viernes 5:00 pm - 6:00 pm (en la Capilla)

OFFICE HOURS OF MR. LUIS ESPADA, CCD COORDINATOR

MONDAY, WEDNESDAY, FRIDAY: 9:00 AM – 4:00 PM; SATURDAY 9:00 AM-1:00 PM; SUNDAY: 9:30 AM-1:30 PM

HORARIO DEL SEÑOR LUIS ESPADA, COORDINADOR DE CCD

LUNES, MIERCOLES, VIERNES: 9:00 AM- 4:00 PM; SABADO: 9:00 AM-1:00 PM; DOMINGO: 9:30 AM – 1:30 PM



CARDINAL'S STEWARDSHIP APPEAL : Goal = \$23,000.00
 Pledges (134 families/persons) = \$22,166.00
Paid = \$20,256.00

CAMPAÑA DEL CARDENAL 2022: La meta = \$23,000.00
 Compromisos (134 familias/personas) = \$22,166.00
Pagado= \$20,256.00

READINGS FOR THE WEEK / LECTURAS DE LA SEMANA

17	Sat Advent Weekday Gn 49:2, 8-10/Mt 1:1-17	17	sábado de Adviento: Gn 49:2, 8-10/Mt 1:1-17
18	SUN 4TH SUNDAY OF ADVENT (A) Is 7:10-14/Rom 1:1-7/Mt 1:18-24	18	DOM:4^º DOMINGO DE ADVIENTO (A) Is 7:10-14/Rom 1:1-7/Mt 1:18-24
19	Mon Advent Weekday Jgs 13:2-7, 24 /Lk 1:5-25	12	lunes de Adviento: Jue 13:2-7, 24 /Lc 1:5-25
20	Tue: Advent Weekday: Is 7:10-14/Lk 1:26-38	13	martes de Adviento: Is 7:10-14/Lc 1:26-38
21	Wed: Advent Weekday [Saint Peter Canisius, Priest and Doctor of the Church] Sg 2:8-14 or Zep 3:14-18a/Lk 1:39-45	14	miércoles de Adviento [San Pedro Canisio, Prebitero doctor de la Iglesia] Canto 2:8-14 o Zef 3:14-18a/Lkc1:39
22	Thu: Advent Weekday: 1 Sm 1:24-28/Lk 1:46-56	15	jueves de Adviento: 1 Sm 1:24-28/Lc 1:46-56
23	Fri: Advent Weekday [Saint John of Kanty, Priest] Mal 3:1-4, 23-24/Lk 1:57-66	16	viernes de la semana de Adviento:[San Juan de Kanty, Presbítero] Mal 3:1-4, 23-24/Lc 1:57-66
24	Sat Advent Weekday Morning: 2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16/Lk 1:67-79	17	sábado de Adviento: Mañana: 2 Sm 7:1-5, 8b-12, 14a, 16/Lc 1:67-79
25	SUN NATIVITY OF THE LORD Solemnity Vigil: Is 62:1-5/Acts 13:16-17, 22-25/ Mt 1:1-25 or 1:18-25; Night: Is 9:1-6/Ti 2:11-14/ Lk 2:1-14 Dawn: Is 62:11-12/Ti 3:4-7/Lk 2:15-20 Day: Is 52:7-10/Heb 1:1-6/Jn 1:1-18 or 1:1-5, 9-14	25	DOM: NATIVIDAD DEL SEÑOR Solemnidad Vigilia: Is 62:1-5/Hech 13:16-17, 22-25/Mt 1:1-25 o 1:18-25; Noche: Is 9:1-6/Ti 2:11-14/ Lc 2:1-14, Aurora: Is 62:11-12/Ti 3:4-7/Lc 2:15-20 Día: Is 52:7-10/Heb 1:1-6/Jn 1:1-18 o 1:1-5, 9-14

MASS ATTENDANCE (GUADALUPE)

DATE: 12/ 12/ 2022

DAY / DÍA	ADULTS/ADULTOS	CHILDREN /NIÑOS	YOUTH/JOVENES	TOTAL	USHERS
MONDAY 5:00 AM	176	8	16	200	6
MONDAY 7:00 PM	340	103	85	528	10

► **DEC 19: RECONCILIATION MONDAY: CONFESSIONS IN THE CHAPEL : 6:00PM-8:30 PM**

► **19 DE DIC:LUNES DE RECONCILIACIÓN:CONFESIONES EN LA CAPILLA DE 6:00 PM – 8:30 PM**

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK OF DECEMBER 17 - 23, 2022

December 17 , Saturday	10:00 AM: +Julio Valenzuela Guíñez (Funeral Mass with ashes) 5:15 PM: Sofia Aquino (3 años, Presentación con bendición) 7:00 PM:
December 18 , Sunday	8:45 AM: Intentions of Ana Olivares 10:00AM:Lisbeth Tabia Cortes (Bendición por sus 15 años) 11:30AM:+Ricardo Garcia Apolinar, +Masedonio Guadalupe 1:00 PM: 6:00 PM:
December 19, Monday	12:00 Noon: En honor a la Virgen de Altagracia por favores recibidos +Miguel Angel Lora
December 20, Tuesday	12:00 Noon:
December 21, Wednesday	12:00 Noon:
December 22, Thursday	12:00 Noon:
December 23, Friday	12:00 Noon:

LET US PRAY FOR THE SICK MEMBERS OF OUR PARISH REZEMOS POR LOS ENFERMOS DE NUESTRA PARROQUIA

PERMANENT / PERMANENTES: Anna Phuoc Phan, Ana Pérez, Ana y David Santiago, Ana Rodriguez, Carmen Castillo, Cynthia Isidore, Edilia y José E. Nuñez, Elsa Gonzales, Eladia Ciprian, Eustaquia Betances, Jane Demers, Julia Ayala, Milagro Amoró, Raquel Meléndez, Raquel Toro, Rosa Vidal, Teresa Nga Nguyen.

TEMPORARY / TEMPORARIOS: Altagracia Rodriguez, Amalia Aviles Lopez, Antonio Vazquez, Ariel, Bryan Cabrera, Rosa Cabrera, Candida Rodriguez, Crecencia Cruz, Cristina Chávez, Candida Rodriguez, Cruz Ivañez Ramirez, Elizabeth Bello, Emmanuel Barrientos, Emilia Jimenez, Esperanza Nuñez, Felicia de Jesús, Fidencia Alvarez, Francisca, Jesé Piña, Josefina Morel, José Gomez, Juan Carrera, Juan Davila, Julian Alejandro Cuviera, Luis Gonzalo, María Delgado, María Nuñez, María Tavarez, Mayra Renaud, María Gil, Mely Arias, Milady, Molly Jadoonan, Olaga Minaya, Pedro Mata, Ramona, Reyes Ramos, Rosa María, Silenia Ramirez, Silvia Gonzalez, Susana Almazar, Susan T. Bacchus, Teresa Tuyet Phan, Virginia de Guzman.



MASS ATTENDANCE

DATE: 12/ 10- 11/ 2022

DAY / DÍA	ADULTS/ADULTOS	CHILDREN /NIÑOS	YOUTH/JOVENES	TOTAL	USHERS
SATURDAY 5:15 PM	14	0	1	15	0
SATURDAY 7:00 PM	46	9	10	65	6
SUNDAY 8:45 AM	19	2	1	22	0
SUNDAY 10:00 AM	165	110	64	339	6
SUNDAY 11:30 AM	169	77	6	252	6
SUNDAY 1:00 PM	68	11	13	92	6
SUNDAY 6:00 PM	217	38	27	282	12
TOTAL	698	247	122	1067	36

MASS SCHEDULE FOR CHRISTMAS

DECEMBER 24, 2022 : CHRISTMAS MASS SCHEDULE:

December 24 (Christmas eve): 6:30 pm: (Christmas Carols) in the Church

7:00 pm: Bilingual Mass in the Church

December 25 (Christmas Day) : Follow Sunday Mass Schedule



HORARIO DE MISAS PARA NAVIDAD

24 DE DICIEMBRE DEL 2022 : HORARIO DE LAS MISAS DE NAVIDAD:

24 de diciembre: 6:30 pm: Villancicos Navideños (en la Iglesia)

7:00 pm: Santa Misa (bilingüe, en la Iglesia)

25 de diciembre: Sigue el horario de misas dominicales

ANNOUNCEMENT REG. FR. JEAN MARIE

1-Fr. Jean Marie will be available for food distribution in the rectory on Wednesdays and Fridays from 3:00 PM to 5:00 PM.

2-He will also be available, for “*Juramento*” on Wednesdays and Thursdays from 6:30 PM

ANUNCIO SOBRE EL PADRE JEAN MARIE

1-Padre Jean Marie estará disponible para la distribución de alimentos en la rectoría los miércoles y viernes de 3:00 p.m. a 5:00 p.m.

2-También, estará disponible, para “*Juramento*,” los miércoles y jueves a partir de las 6:30 PM

CURSOS BÍBLICOS [COMENZÓ EN SEPTIEMBRE DEL 2022]

4 DIFERENTES CLASES



1: CLASES LOS MIÉRCOLES Y VIERNES (EMPEZO EL 28 DE SEPTIEMBRE)

2: CLASES TODOS LOS JUEVES (EMPEZO EL 29 DE SEPTIEMBRE)

3: CLASES TODOS LOS SÁBADOS A LAS 10:00 AM (EMPEZO EL 1 DE OCTUBRE)

4: CLASES TODOS LOS DOMINGOS A LAS 10:00 AM (EMPEZO EL 2 DE OCTUBRE)

FAVOR DE CONTACTAR: SRA. CHARITO LUNA DE LA COMUNIDAD DE CERS:TEL-646-606-8283

NOVENA DE NAVIDAD (Posadas / Aguinaldos) del 16-23 de diciembre aquí en nuestra Parroquia. Estamos invitando a las familias que quieren dar una posada o donar algo favor de hacernoslo saber, lo más pronto posible para poder organizarlas. Comunicarnos

Vicky Galvez (718-450-8219)

Amelia López (347-569-9901)

BOOKING MASSES: Please book the Masses before 3:00 PM on Saturday. Do not keep bits of paper on the Altar. I have instructed the priests not to announce such Masses. Of course, if someone died suddenly or became very sick, please let the priest know and he will ask all to pray for the person / persons.

MIDDAY SPANISH MASSES: The 12:00 noon masses in Spanish, will be celebrated from Monday thru Friday in the Chapel. On Fridays after the Mass, adoration will be conducted till 3:00 pm. The Masses in English during the week are suspended due to paucity of attendees.

CARDINAL'S STEWARDSHIP APPEAL 2022: Goal = \$23,000.00

Pledges (133 families/persons) = \$22,146.00; **Paid = \$20,236.00**

CONFESSIONS: Weekly (Fridays) from 5:00 PM – 6:00 PM in the Chapel

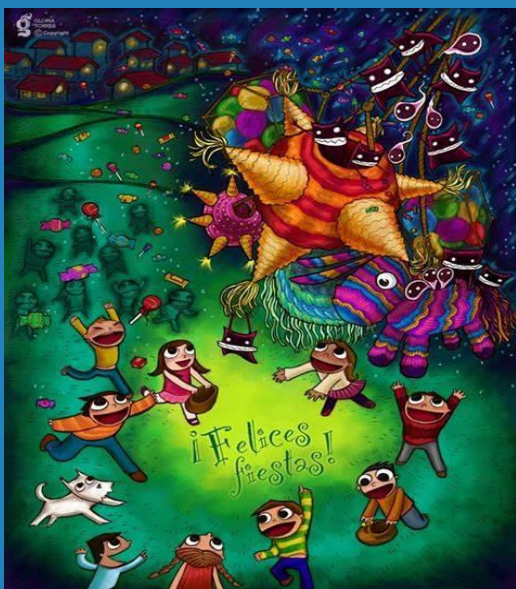
CURSOS BÍBLICOS: Consulten los flyers (volantes). Piden a los Ujieres por copias. Las clases también se impartirán de 10:00 am a 11:00 am en el Salón H-2 de la rectoría.

MISAS EN ESPAÑOL (MEDIO-DIA): Se celebrarán las Misas en español todos los **lunes, martes, miércoles, jueves y viernes en la capilla**. El viernes después de la Misa, la adoración se llevará a cabo hasta las 3:00 p.m. Las misas en inglés durante la semana se suspenden debido a la escasez de asistentes.

LA CAMPAÑA ANUAL DEL CARDENAL 2022: La meta = \$23,000.00

Compromisos (133 familias/personas) = \$22,146.00

Pagado = \$20,236.00



CONFESSIONES: Viernes de cada semana de 5:00 PM a 6:00 PM en la Capilla.

POSADAS NAVIDEÑAS: Se les invita a participar de las posadas que empezarán del 16 al 23 de diciembre a las 7:00 pm, empezando con la Misa todos los días.

A todos los que quieran dar una posada o donar aguinaldos, piñatas, comida etc. Favor de comunicarse con Victoria Reyes

A todos los que quieran dar una posada o donar aguinaldos, piñatas, comida etc. Favor de comunicarse con Victoria Reyes



718-450-8219 / 347-444-1638 **Los esperamos**